

ZAKON

O POTVRĐIVANJU SPORAZUMA IZMEĐU VLADE REPUBLIKE SRBIJE I VLADE REPUBLIKE GVATEMALE O UKIDANJU VIZA ZA NOSIOCE OBIČNIH PASOŠA

Član 1.

Potvrđuje se Sporazum između Vlade Republike Srbije i Vlade Republike Gvatemale o ukidanju viza za nosioce običnih pasoša, koji je potpisan u Njujorku, 22. septembra 2023. godine, u originalu na srpskom, španskom i engleskom jeziku.

Član 2.

Tekst Sporazuma između Vlade Republike Srbije i Vlade Republike Gvatemale o ukidanju viza za nosioce običnih pasoša u originalu na srpskom jeziku glasi:

**SPORAZUM IZMEĐU
VLADE REPUBLIKE SRBIJE I VLADE REPUBLIKE GVATEMALE
O UKIDANJU VIZA ZA NOSIOCE OBIČNIH PASOŠA**

Vlada Republike Srbije i Vlada Republike Gvatemale (u daljem tekstu „Strane”),
Izražavajući želju za jačanjem prijateljskih odnosa i saradnje između dve zemlje,
Prepoznajući potrebu da državljanima obe zemlje olakšaju putovanja na teritorije
svojih zemalja,

Saglasile su se o sledećem:

Član 1.

Državljeni država obe Strane, nosioci važećih običnih pasoša, nemaju obavezu
pribavljanja vize za ulazak, prelazak preko i boravak na teritoriji države druge strane, u
periodu do 90 (devedeset) dana u okviru perioda od 6 (šest) meseci računajući od dana prvog
ulaska.

Član 2.

Državljeni države svake Strane imaju pravo da ulaze, prelaze preko i napuste teritoriju države
druge Strane na svim graničnim prelazima otvorenim za međunarodni putnički saobraćaj.

Član 3.

1. Državljeni države svake Strane imaju obavezu da za vreme svog boravka na
teritoriji države druge Strane poštuju njeno nacionalno zakonodavstvo.
2. Svaka Strana obavestiće, diplomatskim putem, u najkraćem roku, drugu Stranu o
svim promenama u njenom nacionalnom zakonodavstvu koje se odnose na ulazak, kretanje i
boravak stranih državljana.

Član 4.

Obe strane će prihvatiti ponovo svoje državljane na teritoriju svoje države, bez bilo kakvih
dodatnih formalnosti ili troškova.

Član 5.

Ovim sporazumom ne ograničava se pravo svake Strane da odbije ulazak, ili da otkaže
boravak državljanima države druge Strane koje smatra nepoželjnim.

Član 6.

1. Strane će, diplomatskim putem, razmeniti uzorke svojih važećih pasoša,
najkasnije 30 (trideset) dana od dana potpisivanja ovog sporazuma.
2. U slučaju uvođenja novih pasoša ili izmene postojećih, svaka Strana proslediće jedna
drugo, diplomatskim putem, uzorke ovih pasoša, kao i informacije u vezi sa
njihovom primenom, najkasnije 30 (trideset) dana pre početka njihove upotrebe.

Član 7.

1. Strane mogu, u celini ili delimično, da obustave primenu ovog sporazuma iz razloga
javne bezbednosti, javnog reda ili zdravlja.
2. O obustavi primene ovog sporazuma Strane obaveštavaju jedna drugu,
diplomatskim putem, u najkraćem mogućem roku. Strane postupaju na isti način u slučaju da
ovaj sporazum ostane na snazi.

Član 8.

Ovaj sporazum se može izmeniti i dopuniti uz uzajamnu saglasnost strana, diplomatskim putem. Izmene i dopune stupaju na snagu na način predviđen u članu 9. ovog sporazuma.

Član 9.

1. Ovaj sporazum važi neodređeno vreme i stupa na snagu 30 (trideset) dana od dana prijema druge diplomatske note kojom strane obaveštavaju jedna drugu da su ispunjene unutrašnje procedure neophodne za stupanje na snagu ovog sporazuma.
2. Svaka Strana može da raskine ovaj sporazum u bilo koje vreme diplomatskim putem. Raskid ovog sporazuma stupa na snagu 90 (devedeset) kalendarskih dana od dana prijema takvog obaveštenja.

Sačinjeno u Njujorku, dana 22. septembra 2023. godine, u dva originalna primerka, na srpskom, španskom i engleskom jeziku, pri čemu su svi tekstovi jednako verodostojni. U slučaju različitog tumačenja, merodavan je tekst na engleskom jeziku.

**ZA VLADU
REPUBLIKE SRBIJE**

**ZA VLADU
REPUBLIKE GVATEMALE**

Član 3.

Ovaj zakon stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u „Službenom glasniku Republike Srbije – Međunarodni ugovori”.

OBRAZLOŽENJE

I. USTAVNI OSNOV

Ustavni osnov za donošenje Zakona o potvrđivanju Sporazuma između Vlade Republike Srbije i Vlade Republike Gvatemale o ukidanju viza za nosioce običnih pasoša sadržan je u članu 99. stav 1. tačka 4. Ustava Republike Srbije, kojim je propisano da Narodna skupština potvrđuje međunarodne ugovore kada je zakonom predviđena obaveza njihovog potvrđivanja.

II. RAZLOZI ZBOG KOJIH SE PREDLAŽE POTVRĐIVANJE SPORAZUMA

Bilateralni odnosi su prijateljski i bez otvorenih pitanja. Poslednjih godina se beleži intenzivniji politički dijalog. Ministar spoljnih poslova Republike Srbije Nikola Selaković boravio je u zvaničnoj poseti Republici Gvatemali od 28. do 30. septembra 2021. godine, tokom koje je imao odvojene sastanke sa predsednikom A. E. Ćamatei Faljom, predsednikom Kongresa A. Estuardom Rodriguesom i ministrom inostranih poslova Republike Gvatemale P. Brolom Vilom. Tadašnji prvi potpredsednik Vlade i ministar spoljnih poslova Republike Srbije Ivica Dačić boravio je, od 26. do 27. marta 2019. godine, u zvaničnoj poseti Republici Gvatemali. Prve bilateralne političke konsultacije ministarstava spoljnih poslova Republike Srbije i Republike Gvatemale održane su u Beogradu, 13. oktobra 2021. godine. Gvatemalsku delegaciju predvodio je zamenik ministra ambasador K. Ramiro Martines, a delegaciju Ministarstva spoljnih poslova Republike Srbije tadašnji državni sekretar N. Starović. Ministar inostranih poslova Republike Gvatemale P. Brolo Vila boravio je u Beogradu u oktobru 2021. godine, radi učešća na Komemorativnom sastanku posvećenom obeležavanju 60. godišnjice Prve konferencije Pokreta nesvrstanih zemalja. Tom prilikom realizovan je bilateralni sastanak tadašnjeg ministra spoljnih poslova N. Selakovića i ministra Brolo Vile. Tadašnji ministar spoljnih poslova Republike Gvatemale Sandra Erika Hovel Polanko boravila je, od 5. do 7. septembra 2019. godine, u uzvratnoj zvaničnoj poseti Republici Srbiji.

Sporazum između Vlade Republike Srbije i Vlade Republike Gvatemale o ukidanju viza za nosioce običnih pasoša potpisan je u Njujorku, 22. septembra 2023. godine, na marginama 78. zasedanja Generalne skupštine Ujedinjenih nacija. Republika Gvatemala se nalazi na listi država čijim državljanima nije potrebna viza prilikom prelaska spoljnih granica Evropske unije (na listi država navedenih u Aneksu II Uredbe Evropskog parlamenta i Saveta 2018/1806). Shodno tome, nakon stupanja Sporazuma na snagu, Republika Srbija će se dodatno usaglasiti sa viznim režimom Evropske unije. Planom harmonizacije viznog režima Republike Srbije sa viznim režimom Evropske unije, koji je Vlada Republike Srbije usvojila 14. novembra 2023. godine, predviđeno je da će se Republika Srbija usaglasiti sa viznim režimom Evropske unije u odnosu na Republiku Gvatemalu 2026. godine. Republika Gvatemala nije priznala jednostrano proglašenu nezavisnost tzv. „Kosova”, a prilikom glasanja o Rezoluciji o Srebrenici u Generalnoj skupštini Ujedinjenih nacija bila je uzdržana.

Potvrđivanje Sporazuma između Vlade Republike Srbije i Vlade Republike Gvatemale o ukidanju viza za nosioce običnih pasoša doprineće razvoju sveobuhvatnih bilateralnih odnosa.

Prema podacima iz baze podataka Ministarstva spoljnih poslova „Vizni informacioni sistem”, u periodu od 1. januara 2023. godine do 31. decembra 2023. godine, izdato je 5 viza državljanima Republike Gvatemale.

III. PROCENA POTREBNIH FINANSIJSKIH SREDSTAVA

Za sprovođenje Zakona o potvrđivanju Sporazuma između Vlade Republike Srbije i Vlade Republike Gvatemale o ukidanju viza za nosioce običnih pasoša nije potrebno obezbeđivanje sredstava u budžetu Republike Srbije.